



Répertoire des outils de réglementation par règlement de la *LSRN*

Mise à jour: Août 2009



Commission canadienne
de sûreté nucléaire

Canadian Nuclear
Safety Commission

Canada

Aperçu

Le Répertoire des documents d'application de la réglementation de la Commission canadienne de sûreté nucléaire (CCSN) offre une vue d'ensemble des différents documents qui font partie du Cadre de réglementation de la CCSN, qui comprend des lois, des règlements et des documents de réglementation que la CCSN a mis en place en vertu de la *Loi sur la sûreté et la réglementation nucléaires* (LSRN). Le Répertoire dresse une liste exhaustive des documents en lien direct avec les règlements créés aux termes de la LSRN. La liste comprend également deux règlements administratifs internes, le *Règlement administratif* et les *Règles de procédure*, qui ne sont pas des documents de réglementation.

Loi sur la sûreté et la réglementation nucléaires

La *Loi sur la sûreté et la réglementation nucléaires* est entrée en vigueur le 31 mai 2000, en remplacement de la *Loi sur le contrôle de l'énergie atomique*. Elle confère à la Commission canadienne de sûreté nucléaire (CCSN) ses pouvoirs en matière de réglementation.

Avis de non-responsabilité

Le Répertoire des outils de réglementation de la CCSN est fourni uniquement à titre informatif pour les utilisateurs. Cet index se veut un document évolutif et sera révisé, le cas échéant, pour répondre aux besoins des utilisateurs. Bien que des efforts soient déployés pour maintenir la liste à jour, la Commission canadienne de sûreté nucléaire n'offre aucune garantie d'exactitude et n'est pas légalement responsable des erreurs ou omissions qu'il pourrait y avoir dans le répertoire.

Les utilisateurs doivent prendre note que l'information offerte sur des sites autres que ceux du gouvernement fédéral, qui ne sont pas assujettis à la *Loi sur les langues officielles* et vers lesquels la CCSN fournit des liens hypertextes, pourrait être disponible uniquement dans la langue utilisée par les sites en questions.

Commission canadienne de sûreté nucléaire

Administration centrale

280, rue Slater

C.P. 1046

Succursale B

Ottawa (Ontario)

K1P 5S9

Téléphone : 1-800-668-5284 (au Canada) ou 613-995-5894 (à l'extérieur du Canada)

Télécopieur : 613-995-5086

Table des matières

<i>Règlement : Général sur la sûreté et la réglementation nucléaires</i>	4
Documents d'application de la réglementation de la CCSN	4
<i>Règlement : La radioprotection</i>	6
Documents d'application de la réglementation de la CCSN	6
<i>Règlement : Les installations nucléaires de catégorie I</i>	8
Documents d'application de la réglementation de la CCSN	8
<i>Règlement : Les installations nucléaires et l'équipement réglementé de catégorie II.</i> 11	
Documents d'application de la réglementation de la CCSN	11
<i>Règlement : Les mines et les usines de concentration d'uranium</i>	12
Documents d'application de la réglementation de la CCSN	12
<i>Règlement : Les substances nucléaires et les appareils à rayonnement</i>	14
Documents d'application de la réglementation de la CCSN	14
<i>Règlement : L'emballage et le transport des substances nucléaires</i>	15
Documents d'application de la réglementation de la CCSN	15
<i>Règlement : La sécurité nucléaire</i>	16
Documents d'application de la réglementation de la CCSN	16
<i>Règlement : Le contrôle de l'importation et de l'exportation aux fins de la non- prolifération nucléaire</i>	17
Documents d'application de la réglementation de la CCSN	17
<i>Règlement : Les droits pour le recouvrement des coûts de la CCSN</i>	18
Documents d'application de la réglementation de la CCSN	18

Règlement : *Général sur la sûreté et la réglementation nucléaires*

<http://lois.justice.gc.ca/fr/showtdm/cr/DORS-2000-202//20090812>

Documents d'application de la réglementation de la CCSN

RD-337 Conceptions des nouvelles centrales nucléaires

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/rd-337-f.pdf
<http://www.nuclearsafety.gc.ca/fr/lawsregs/regulatorydocuments/published/rd337>

RD-346 Évaluation de l'emplacement des nouvelles centrales nucléaires

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/rd-346-f.pdf
<http://www.nuclearsafety.gc.ca/fr/lawsregs/regulatorydocuments/published/rd346>

G-206 Les garanties financières pour le déclassé des activités autorisées

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G206_f.pdf

G-217 Les programmes d'information publique des titulaires de permis

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G217_f.pdf

G-219 Les plans de déclassé des activités autorisées

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G219_f.pdf

G-273 Donner, réviser, et recevoir un ordre sous le régime de la Loi sur la sûreté et la réglementation nucléaires

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G273_f.pdf

G-276 Plan de programme d'ingénierie des facteurs humains

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/44019-G276F.pdf

G-278 Plan de vérification et validation des facteurs humains

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G278_f.pdf

G-320 Évaluation de la sûreté à long terme de la gestion des déchets radioactifs

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G-320_Final_f.pdf

P-119 Politique sur les facteurs humains

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/P-119_f.pdf

P-211 La conformité

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/P211_f.pdf

P-223 Protection de l'environnement

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/P-223_f.pdf

P-242 Examen des coûts et des avantages

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/P-242_f.pdf

P-290 Gestion des déchets radioactifs

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/P290_f.pdf

P-299 Principes fondamentaux de réglementation

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/P-299FinalPublicationApril05_f.pdf

S-260 Modification des renseignements sur les doses déposés dans le Fichier dosimétrique national

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/S260_f.pdf

R-71 Évacuation en profondeur des déchets de combustible nucléaire : historique et exigences réglementaires concernant le stade de l'évaluation du concept

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-71f.pdf

R-72 Considérations géologiques pour le choix d'un site de dépôt souterrain de déchets hautement radioactifs

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-72f.pdf

Règlement : *La radioprotection*

<http://lois.justice.gc.ca/fr/N-28.3/DORS-2000-203/168012.html>

Documents d'application de la réglementation de la CCSN

RD-58 Dépistage de l'iode radioactif déposé dans la thyroïde

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/RD-58_pdf_f.pdf

<http://www.nuclearsafety.gc.ca/fr/lawsregs/regulatorydocuments/published/rd58>

RD-337 Conceptions des nouvelles centrales nucléaires

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/rd-337-f.pdf

<http://www.nuclearsafety.gc.ca/fr/lawsregs/regulatorydocuments/published/rd337>

G-91 Contrôle et enregistrement des doses de rayonnement aux personnes

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/44019-G91F.pdf

G-121 La radioprotection dans les établissements d'enseignement, de santé et de recherche

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G121_FF.pdf

G-129 Rév. 1 Maintenir les expositions et les doses au « niveau le plus bas qu'il soit raisonnablement possible d'atteindre (ALARA)

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G129rev1_f.pdf

G-147 Protocoles d'intervention pour les essais biologiques en cas d'incorporation anormale de radionucléides

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/44019-G147F.pdf

G-218 Préparation de codes de pratique pour le contrôle des doses de rayonnement dans les mines d'uranium et les usines de concentration

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G-218_f.pdf

G-221 Guide sur les exigences concernant la ventilation des mines et des usines de concentration d'uranium

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/44019-G221F.pdf

G-228 Élaboration et utilisation des seuils d'intervention

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G228_f.pdf

S-106 Rév. 1 Exigences techniques et d'assurance de la qualité pour les services de dosimétrie

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/S-106R1_f.pdf

R-52 Rév. 1 Guide de conception pour laboratoires de radio-isotopes élémentaires et intermédiaires

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-52f1.pdf

R-85 Exigences préalables de radioprotection pour exempter certaines matières radioactives de permis après le transfert pour évacuation

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-85f.pdf

R-100 Détermination de la dose effective due à l'incorporation d'eau tritiée

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-100F.pdf

R-105 Détermination des doses de rayonnement dues à l'incorporation de tritium à l'état gazeux

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-105F.pdf

R-117 Normes d'étalonnage des gammamètres

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-117F.pdf

Règlement : *Les installations nucléaires de catégorie I*

<http://lois.justice.gc.ca/fr/N-28.3/DORS-2000-204/168464.html>

Documents d'application de la réglementation de la CCSN

RD-204 Accréditation des personnes qui travaillent dans des centrales nucléaires

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/RD-204_f_PDF.pdf

RD-310 Analyses de la sûreté pour les centrales nucléaires

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/RD-310_f_PDF.pdf

RD-360 Prolongement de la durée de vie des centrales nucléaires

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/RD-360_f_PDF.pdf

RD-337 Conceptions des nouvelles centrales nucléaires

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/rd-337-f.pdf

<http://www.nuclearsafety.gc.ca/fr/lawsregs/regulatorydocuments/published/rd337>

RD-346 Évaluation de l'emplacement des nouvelles centrales nucléaires

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/rd-346-f.pdf

<http://www.nuclearsafety.gc.ca/fr/lawsregs/regulatorydocuments/published/rd346>

G-144 Critères d'acceptation des paramètres de déclenchement aux fins de l'analyse de sûreté des centrales nucléaires CANDU

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G-144_f.pdf

G-149 Les programmes informatiques utilisés lors de la conception et des analyses de sûreté des centrales nucléaires et des réacteurs de recherche

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G149_f.pdf

G-205 Entrée dans les zones protégées et les zones intérieures

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G-205_f.pdf

G-306 Programme de gestion des accidents graves touchant les réacteurs nucléaires

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G-306_f.pdf

G-323 Assurer la présence d'un nombre suffisant d'employés qualifiés aux installations nucléaires de catégorie I - Effectif minimal

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G-323_f.pdf

- G-225 Planification d'urgence dans les installations nucléaires de catégorie I, les mines d'uranium et les usines de concentration d'uranium**
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G225_f.pdf
- G-228 Élaboration et utilisation des seuils d'intervention**
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G228_f.pdf
- G-274 Les programmes de sécurité pour les matières nucléaires de catégorie I ou II, ou pour certaines installations nucléaires**
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G-274_f.pdf
- G-296 Élaboration de politiques, programmes et procédures de protection de l'environnement aux installations nucléaires de catégorie I et aux mines et usines de concentration d'uranium**
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G-296_F.pdf
- P-325 Gestion des urgences nucléaires**
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/P-325_f.pdf
- S-98 Rév. 1 Programmes de fiabilité pour les centrales nucléaires**
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/S98Rev1_f.pdf
- S-99 Rapports à soumettre par les exploitants de centrales nucléaires**
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/S99fr.pdf
- S-210 Programmes d'entretien des centrales nucléaires**
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/S-210_f.pdf
- S-294 Études probabilistes de sûreté (ÉPS) pour les centrales nucléaires**
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/S-294_f.pdf
- S-296 Politiques, programmes et procédures de protection de l'environnement aux installations nucléaires de catégorie I et aux mines et usines de concentration d'uranium**
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/S-296_F.pdf

R-7 Les normes des systèmes de confinement des centrales nucléaires CANDU
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-7F.pdf

R-8 Les normes des systèmes d'arrêt d'urgence des centrales nucléaires CANDU
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-8F.pdf

R-9 Les normes des systèmes de refroidissement d'urgence du cœur des centrales nucléaires CANDU
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-9F.pdf

R-10 L'utilisation de deux systèmes d'arrêt des réacteurs
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-10F.pdf

R-77 Exigences pour la protection contre la surpression dans le circuit caloporteur primaire des réacteurs de puissance CANDU munis de deux systèmes d'arrêt d'urgence
http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-77F.pdf

Règlement : *Les installations nucléaires et l'équipement réglementé de catégorie II*

<http://lois.justice.gc.ca/fr/N-28.3/DORS-2000-205/168538.html>

Documents d'application de la réglementation de la CCSN

G-313 Formation en radioprotection des travailleurs exécutant des activités autorisées avec des substances nucléaires et des appareils à rayonnement, dans des installations nucléaires et avec de l'équipement réglementé de catégorie II

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G-313_f.pdf

R-116 Normes d'épreuves d'étanchéité des sources scellées de rayonnement

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-116F.pdf

Règlement : *Les mines et les usines de concentration d'uranium*

<http://lois.justice.gc.ca/fr/N-28.3/DORS-2000-206/168638.html>

Documents d'application de la réglementation de la CCSN

RD-353 Mise à l'épreuve des mesures d'urgence

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/rd-353-f.pdf
<http://www.nuclearsafety.gc.ca/fr/lawsregs/regulatorydocuments/published/rd353>

G-4 La mesure des produits de filiation du radon en suspension dans l'air dans les mines d'uranium et les usines de concentration d'uranium

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/44019-G4F.pdf

G-218 Préparation de codes de pratique pour le contrôle des doses de rayonnement dans les mines d'uranium et les usines de concentration

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G-218_f.pdf

G-221 Guide sur les exigences concernant la ventilation des mines et des usines de concentration d'uranium

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/44019-G221F.pdf

G-225 Planification d'urgence dans les installations nucléaires de catégorie I, les mines d'uranium et les usines de concentration d'uranium

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G225_f.pdf

G-228 Élaboration et utilisation des seuils d'intervention

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G228_f.pdf

G-296 Élaboration de politiques, programmes et procédures de protection de l'environnement aux installations nucléaires de catégorie I et aux mines et usines de concentration d'uranium

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G-296_F.pdf

S-296 Politiques, programmes et procédures de protection de l'environnement aux installations nucléaires de catégorie I et aux mines et usines de concentration d'uranium

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/S-296_F.pdf

R-25 Préparation du rapport trimestriel d'exploitation d'une raffinerie d'uranium ou d'une installation de conversion chimique d'uranium

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-25f.pdf

R-26 Préparation du rapport trimestriel de radioprotection d'une usine de fabrication de combustibles d'uranium

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-26f.pdf

R-27 Préparation du rapport annuel de conformité d'une usine de fabrication de combustibles d'uranium

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-27f.pdf

R-89 Présentation des rapports d'événements importants des installations de traitement ou de manutention d'uranium

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-89f.pdf

Règlement : *Les substances nucléaires et les appareils à rayonnement*

<http://lois.justice.gc.ca/fr/N-28.3/DORS-2000-207/168709.html>

Documents d'application de la réglementation de la CCSN

G-121 La radioprotection dans les établissements d'enseignement, de santé et de recherche

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G121_FF.pdf

G-229 Accréditation des opérateurs d'appareil d'exposition

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G-229_F.pdf

G-313 Formation en radioprotection des travailleurs exécutant des activités autorisées avec des substances nucléaires et des appareils à rayonnement, dans des installations nucléaires et avec de l'équipement réglementé de catégorie II

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G-313_f.pdf

S-260 Modification des renseignements sur les doses déposés dans le Fichier dosimétrique national

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/S260_f.pdf

R-52 Rév. 1 Guide de conception pour laboratoires de radio-isotopes élémentaires et intermédiaires

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-52f1.pdf

R-116 Normes d'épreuves d'étanchéité des sources scellées de rayonnement

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-116F.pdf

R-117 Normes d'étalonnage des gammamètres

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/R-117F.pdf

Règlement : *L'emballage et le transport des substances nucléaires*

<http://lois.justice.gc.ca/fr/N-28.3/DORS-2000-208/167844.html>

Documents d'application de la réglementation de la CCSN

RD-364 Guide d'approbation des colis de transport du Type B(U) et des colis transportant des matières fissiles Canada - États-Unis

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/rd-364-f.pdf

<http://www.nuclearsafety.gc.ca/fr/lawsregs/regulatorydocuments/published/rd364/>

G-208 Les plans de sécurité pour le transport des matières nucléaires de catégorie I, II ou III

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G208_f.pdf

Règlement : *La sécurité nucléaire*

<http://lois.justice.gc.ca/fr/N-28.3/DORS-2000-209/168134.html>

Documents d'application de la réglementation de la CCSN

RD-363 Aptitudes psychologiques, médicales et physiques des agents de sécurité nucléaire

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/rd-363-f.pdf

<http://www.nuclearsafety.gc.ca/fr/lawsregs/regulatorydocuments/published/rd363/index.cfm>

G-274 Les programmes de sécurité pour les matières nucléaires de catégorie I ou II, ou pour certaines installations nucléaires

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/G-274_f.pdf

P-325 Gestion des urgences nucléaires

http://www.nuclearsafety.gc.ca/pubs_catalogue/uploads_fre/P-325_f.pdf

Règlement : *Le contrôle de l'importation et de l'exportation aux fins de la non-prolifération nucléaire*

Documents d'application de la réglementation de la CCSN

Aucun document

Règlement : *Les droits pour le recouvrement des coûts de la CCSN*

Documents d'application de la réglementation de la CCSN

Aucun document